



Europos Sąjungos  
Taryba

Briuselis, 2023 m. liepos 12 d.  
(OR. en)

11594/23

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2023/0278 (NLE)

---

---

PECHE 285

## PASIŪLYMAS

---

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2023 m. liepos 11 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2023) 425 final
Dalykas:	Pasiūlymas dėl TARYBOS SPRENDIMO dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo metinėje šalių konferencijoje, kuriuo panaikinamas Sprendimas (ES) 2019/866

---

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2023) 425 final.

---

Pridedama: COM(2023) 425 final



Briuselis, 2023 07 11  
COM(2023) 425 final

2023/0278 (NLE)

Pasiūlymas

## **TARYBOS SPRENDIMAS**

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo metinėje šalių konferencijoje, kuriuo panaikinamas Sprendimas (ES) 2019/866**

## AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

### 1. PASIŪLYMO DALYKAS

Šis pasiūlymas teikiamas dėl sprendimo, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi 2024–2028 m. Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo metinės šalių konferencijos posėdžiuose, dėl numatomo išteklių išsaugojimo ir valdymo priemonių priėmimo.

### 2. PASIŪLYMO APLINKYBĖS

#### 2.1. Konvencija dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo

Konvencija dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo (Beringo jūros konvencija) siekiama įsteigus Konvencijos metinę šalių konferenciją užtikrinti ilgalaikį ledjūrio menkių išteklių išsaugojimą ir tausų jų naudojimą Konvencijos rajone. Konvencija įsigaliojo 1995 m. gruodžio 8 d.

Lenkijos Respublika yra Beringo jūros konvencijos susitariančioji šalis. ES nėra Konvencijos šalis. Pagal Stojimo akto<sup>1</sup> 6 straipsnio 9 dalį, ES tvarko valstybių narių žvejybos susitarimus, sudarytus su ES nepriklausančiomis šalimis, ir turi įgyvendinti visus pagal juos priimtus sprendimus.

2016 m. balandžio 11 d. Tarybos sprendimu 7277/16 Lenkija įgaliota ES interesų labai derėtis dėl Beringo jūros konvencijos dalinio pakeitimo, kad ES galėtų tapti Konvencijos susitariančiąja šalimi. 2016 m. spalio mėn. Lenkija Beringo jūros konvencijos depozitarui pasiūlė tokį Konvencijos dalinį pakeitimą. Atitinkamos derybos vis dar nebaigtos. 2023 m. kovo 9 d. Tarybos sprendimu (ES) 2023/575 Lenkija įgaliota Europos Sąjungos interesų labai ratifikuoti Beringo jūros konvencijos dalinį pakeitimą, kuriuo ES būtų sudarytos sąlygos dalyvauti kaip Konvencijos šaliai. Susitarta, kad ES tapus visateise susitariančiąja šalimi, Lenkija savo narystę nutrauks.

#### 2.2. Metinė šalių konferencija

Metinė šalių konferencija yra Beringo jūros konvencija įsteigtas organas, atsakingas už ledjūrio menkių išteklių valdymą ir išsaugojimą Konvencijos rajone. Ji priima jos kompetencijai priklausančių žvejybos išteklių išsaugojimo ir valdymo priemones, kuriomis siekiama užtikrinti ilgalaikį tų išteklių išsaugojimą ir tausų jų naudojimą.

Lenkija, kaip metinės šalių konferencijos narė, turi dalyvavimo ir balsavimo teises. ES nėra Konvencijos šalis, o Beringo jūros konvencijos taikymo sritis priklauso išimtinai ES kompetencijai, todėl metinėje šalių konferencijoje Lenkijai atstovauja Komisija. Metinė šalių konferencija savo sprendimus paprastai priima bendru sutarimu.

#### 2.3. Metinės šalių konferencijos sprendimai

Metinė šalių konferencija turi įgaliojimus priimti su jos kompetencijai priklausančiais žvejybos ištekliais susijusias priemones, kurios susitariančiosioms šalims yra privalomos.

Priemonės, dėl kurių susitaria susitariančiosios šalys, įsigalioja iškart po to, kai susitariančiosioms šalims apie jas pranešama.

---

<sup>1</sup> Aktas dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo sąlygų ir Sutarčių, kuriomis yra grindžiama Europos Sąjunga, pritaikomųjų pataisų (OL L 236, 2003 9 23, p. 33).

### 3. POZICIJA, KURIOS TURI BŪTI LAIKOMASI ES VARDU

Pozicija, kurios ES vardu turi būti laikomasi metiniuose regioninių žvejybos valdymo organizacijų posėdžiuose, dabar nustatyta taikant dviejų pakopų procedūrą. Tarybos sprendimu nustatomi daugiamečiai ES pozicijos priėmimo pagrindiniai principai bei gairės, paskui ši pozicija prieš kiekvieną metinį posėdį koreguojama neoficialiais Komisijos tarnybų dokumentais, kuriuos turi patvirtinti Taryba.

Metinės šalių konferencijos atveju šis principas įgyvendintas 2019 m. gegužės 14 d. Tarybos sprendimu (ES) 2019/866, kuriuo nustatoma ES pozicija dėl Beringo jūros konvencijos 2019–2023 m. Sprendime nustatyti bendrieji principai ir gairės, tačiau taip pat kuo labiau atsižvelgiama į Beringo jūros konvencijos ypatumus. Be to, valstybėms narėms pageidaujant, jame nustatyta standartinė kasmetinio ES pozicijos nustatymo procedūra.

Tarybos sprendime (ES) 2019/866 numatyta ES poziciją persvarstyti iki 2024 m. metinio posėdžio. Todėl šiuo pasiūlymu nustatoma ES pozicija dėl Beringo jūros konvencijos 2024–2028 m. ir kartu pakeičiamas Tarybos sprendimas (ES) 2019/866.

Į Tarybos sprendimą (ES) 2019/866 įtraukti naujos bendros žuvininkystės politikos principai ir gairės, nustatyti Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (ES) Nr. 1380/2013<sup>2</sup>, atsižvelgiant ir į Komisijos komunikato dėl bendros žuvininkystės politikos išorės aspekto<sup>3</sup> tikslus. Be to, ES pozicija juo pakoreguota pagal Lisabonos sutartį.

Atliekant šį persvarstymą atsižvelgiama į su žvejyba susijusius Europos žaliojo kurso, visų pirma Biologinės įvairovės<sup>4</sup> ir Prisitaikymo prie klimato kaitos<sup>5</sup> strategijos ir strategijos „Nuo ūkio iki stalo“<sup>6</sup> aspektus. Jame taip pat atsižvelgiama į Plastikų strategiją<sup>7</sup> ir Nulinės taršos veiksnių planą<sup>8</sup>. Be to, jame atsižvelgiama ir į bendrą komunikatą dėl tarptautinio vandenynų valdymo<sup>9</sup>.

---

<sup>2</sup> Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1954/2003 ir (EB) Nr. 1224/2009 bei panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 2371/2002 ir (EB) Nr. 639/2004 bei Tarybos sprendimas 2004/585/EB (OL L 354, 2013 12 28, p. 22).

<sup>3</sup> KOM(2011) 424, 2011 7 13.

<sup>4</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „2030 m. ES biologinės įvairovės strategija. Gamtos grąžinimas į savo gyvenimą“ (COM(2020) 380).

<sup>5</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Klimato kaitai atsparios Europos kūrimas. Naujoji ES prisitaikymo prie klimato kaitos strategija“ (COM(2021) 82 *final*).

<sup>6</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Sąžininga, sveika ir aplinkai palanki maisto sistema pagal strategiją „Nuo ūkio iki stalo““ (COM(2020) 381).

<sup>7</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Europinė plastikų žiedinėje ekonomikoje strategija“ (COM(2018) 28 *final*).

<sup>8</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Kuriame sveiką planetą visiems. ES veiksnių planas „Siekiant nulinės oro, vandens ir dirvožemio taršos““ (COM(2021) 400 *final*).

<sup>9</sup> Bendras komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Krypties į tvarią mėlynąją planetą nustatymas“ (JOIN(2022) 28 *final*).

## 4. TEISINIS PAGRINDAS

### 4.1. Procedūrinis teisinis pagrindas

#### 4.1.1. Principai

Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 218 straipsnio 9 dalyje numatyti sprendimai, kuriais „nustatomos pozicijos, kurios ES vardu priimamos susitarimu įsteigtame organe, kai tam organui reikia priimti teisinę galią turinčius aktus, išskyrus aktus, papildančius arba pakeičiančius susitarimo institucinę struktūrą“.

„Teisinę galią turintys aktai“ apima aktus, kurie turi teisinę galią pagal aptariamą organą reglamentuojančias tarptautinės teisės normas, ir priemones, kurios nėra privalomos pagal tarptautinę teisę, tačiau „gali stipriai paveikti Sąjungos teisės akto leidejo priimamų teisės aktų turinį“<sup>10</sup>.

#### 4.1.2. Taikymas aptariamuoju atveju

Metinė šalių konferencija yra įsteigta susitarimu, būtent Beringo jūros konvencija.

Aktai, kuriuos turi priimti metinė šalių konferencija, yra teisinę galią turintys aktai. Numatomi aktai, remiantis Beringo jūros konvencija, turi būti privalomi pagal tarptautinę teisę ir gali labai paveikti ES teisės aktų, be kita ko:

- Tarybos reglamento (EB) Nr. 1005/2008, nustatančio Bendrijos sistemą, kuria siekiama užkirsti kelią neteisėtai, nedeklaruojamai ir nereglamentuojamai žvejybai<sup>11</sup>,
- Tarybos reglamento (EB) Nr. 1224/2009, nustatančio Bendrijos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis<sup>12</sup>, ir
- 2017 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2017/2403 dėl tvaraus išorės žvejybos laivynų valdymo<sup>13</sup>, turinį.

Numatomais aktais Beringo jūros konvencijos institucinė struktūra nepapildoma ir nekeičiama.

Todėl siūlomo sprendimo procedūrinis teisinis pagrindas yra SESV 218 straipsnio 9 dalis.

### 4.2. Materialinis teisinis pagrindas

#### 4.2.1. Principai

Sprendimo pagal SESV 218 straipsnio 9 dalį materialinis teisinis pagrindas pirmiausia priklauso nuo numatomo akto, dėl kurio ES vardu nustatoma pozicija, tikslo ir turinio. Jeigu tuo aktu siekiama dviejų tikslų arba jį sudaro dvi dalys ir jeigu vieną iš tų tikslų ar dalių galima laikyti pagrindiniu tikslu arba pagrindine dalimi, o kita dalis ar kiti tikslai yra tik papildomi, sprendimas pagal SESV 218 straipsnio 9 dalį turi būti grindžiamas tik vienu materialiniu teisiniu pagrindu – tuo, kurio reikalauja pagrindinis ar svarbesnis tikslas arba dalis.

#### 4.2.2. Taikymas aptariamuoju atveju

Pagrindinis numatomo akto tikslas ir turinys yra susiję su žuvininkyste. Reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 yra teisės aktas, kuriuo nustatomi principai, į kuriuos turi būti atsižvelgta šioje pozicijoje.

<sup>10</sup> 2014 m. spalio 7 d. Teisingumo Teismo sprendimas *Vokietija prieš Tarybą*, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, 61–64 punktai.

<sup>11</sup> OL L 286, 2008 10 29, p. 1.

<sup>12</sup> OL L 343, 2009 12 22, p. 1.

<sup>13</sup> OL L 347, 2017 12 28, p. 81.

Todėl siūlomo sprendimo materialinis teisinis pagrindas yra SESV 43 straipsnio 2 dalis. Šiuo sprendimu turi būti pakeistas Tarybos sprendimas (ES) 2019/866.

#### **4.3. Išvada**

Siūlomo sprendimo teisinis pagrindas turėtų būti SESV 43 straipsnio 2 dalis kartu su SESV 218 straipsnio 9 dalimi.

Pasiūlymas

**TARYBOS SPRENDIMAS**

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo metinėje šalių konferencijoje, kuriuo panaikinamas Sprendimas (ES) 2019/866**

**EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,**

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 43 straipsnio 2 dalį kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Lenkijos Respublika yra Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo (toliau – Beringo jūros konvencija) susitariančioji šalis. Sąjunga nėra tos konvencijos šalis. Pagal Stojimo akto<sup>1</sup> 6 straipsnio 9 dalį, Sąjunga tvarko valstybių narių žvejybos susitarimus, sudarytus su trečiosiomis šalimis, ir turėtų įgyvendinti visus pagal Beringo jūros konvenciją priimtus sprendimus;
- (2) 2016 m. balandžio 11 d. Tarybos sprendimu 7277/16 Lenkijos Respublika įgaliota Sąjungos interesų labui derėtis dėl Beringo jūros konvencijos dalinio pakeitimo, kad Sąjunga galėtų tapti tos konvencijos šalimi. 2016 m. spalio mėn. Lenkija Konvencijos depozitarui pasiūlė tokį Beringo jūros konvencijos dalinį pakeitimą;
- (3) 2023 m. kovo 9 d. Tarybos sprendimu (ES) 2023/575 Lenkija įgaliota Europos Sąjungos interesų labui ratifikuoti Beringo jūros konvencijos dalinį pakeitimą, kuriuo Sąjungai būtų sudarytos sąlygos dalyvauti kaip Konvencijos šaliai<sup>2</sup>. Susitarta, kad Sąjungai tapus visateise Beringo jūros konvencijos šalimi, Lenkijos Respublika nutrauks savo narystę Konvencijoje;
- (4) metinė Beringo jūros konvencijos šalių konferencija (metinė šalių konferencija) yra atsakinga už ledjūrio menkių išteklių valdymą ir išsaugojimą Beringo jūros konvencijos rajone. Su tuo susijusios priemonės gali tapti privalomos Sąjungai;
- (5) Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (ES) Nr. 1380/2013<sup>3</sup> nustatyta, kad Sąjunga turi užtikrinti, kad žvejybos ir akvakultūros veikla būtų aplinkosauginiu požiūriu tvari ilguoju laikotarpiu ir valdoma tokiu būdu, kuris dera su tikslais užtikrinti

<sup>1</sup> Aktas dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo sąlygų ir Sutarčių, kuriomis yra grindžiama Europos Sąjunga, pritaikomųjų pataisų (OL L 236, 2003 9 23, p. 33).

<sup>2</sup> 2023 m. kovo 9 d. Tarybos sprendimas (ES) 2023/575, kuriuo Lenkija įgaliojama Europos Sąjungos interesų labui ratifikuoti Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo dalinį pakeitimą (OL L 75, 2023 3 14, p. 15).

<sup>3</sup> 2013 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1954/2003 ir (EB) Nr. 1224/2009 bei panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 2371/2002 ir (EB) Nr. 639/2004 bei Tarybos sprendimas 2004/585/EB (OL L 354, 2013 12 28, p. 22).

naudą ekonominėje, socialinėje ir užimtumo srityse ir padėti užtikrinti maisto tiekimą. Jame taip pat nustatyta, kad Sąjunga žuvininkystės valdymui turi taikyti atsargumo principą ir siekti užtikrinti, kad gyvieji jūrų biologiniai ištekliai būtų naudojami taip, kad atkurti ir išlaikyti žvejojamų rūšių populiacijų dydžiai viršytų dydžius, kuriems esant gali būti užtikrintas didžiausias galimas tausios žvejojimo laimikis. Tame reglamente taip pat nustatyta, kad Sąjunga turi imtis patikimiausiomis turimomis mokslinėmis rekomendacijomis grindžiamų išteklių valdymo ir išsaugojimo priemonių, remti mokslinių žinių ir rekomendacijų plėtojimą, laipsniškai panaikinti žuvų išmetimo į jūrą praktiką ir skatinti taikyti tokius žvejojimo metodus, kuriais prisidedama prie selektyvesnės žvejojimo ir padedama vengti nepageidaujamos priegaudos bei kuo labiau ją mažinti, taip pat vykdyti žvejojimą, kuria daromas mažas poveikis jūrų ekosistemoms ir žvejojimo ištekliams. Be to, Reglamente (ES) Nr. 1380/2013 pabrėžta, kad Sąjunga šių tikslų ir principų turi laikytis žuvininkystės išorės santykiuose;

- (6) remiantis Biologinės įvairovės<sup>4</sup> ir Prisitaikymo prie klimato kaitos<sup>5</sup> strategijomis ir strategija „Nuo ūkio iki stalo“<sup>6</sup>, labai svarbu apsaugoti gamtą, o ekosistemų būklės blogėjimo tendenciją nukreipti priešinga linkme. Dėl klimato kaitos ir biologinės įvairovės nykimo kylanti rizika neturi kelti pavojaus prekių ir paslaugų, kurias sveikos jūrų ekosistemos teikia žvejams, pakrančių bendruomenėms ir apskritai žmonėms, prieinamumui;
- (7) Plastikų strategijoje<sup>7</sup> nurodytos konkrečios priemonės, kurias taikant mažėtų plastiko kiekis ir jūros tarša, taip pat jūroje būtų prarandama arba paliekama mažiau žvejojimo įrankių. Be to, Nulinės taršos veiksmų planu<sup>8</sup> siekiama sumažinti plastiko šiukšlių jūroje kiekį 50 proc., o į aplinką patenkančio mikroplastiko kiekį – 30 proc.;
- (8) pagal bendrą komunikatą dėl tarptautinio vandenynų valdymo<sup>9</sup>, jūrų biologinės įvairovės apsauga ir išsaugojimas yra pagrindiniai ES išorės veiksmų prioritetai. ES yra svarbiausia veikėja regioninėse žvejojimo valdymo organizacijose ir žvejojimo institucijose visame pasaulyje. Bendradarbiaudama su jomis ES skatina žuvų išteklių tvarumą ir skaidrų sprendimų priėmimą remiantis patikimomis mokslinėmis rekomendacijomis, pabrėžia mokslinių tyrimų svarbą ir griežtina atitiktį reikalavimams;
- (9) tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos posėdžiuose 2024–2028 m., nes pagal Beringo jūros konvenciją priimtos išteklių išsaugojimo ir vykdymo užtikrinimo

<sup>4</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „2030 m. ES biologinės įvairovės strategija. Gamtos grąžinimas į savo gyvenimą“ (COM(2020) 380).

<sup>5</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Klimato kaitai atsparios Europos kūrimas. Naujoji ES prisitaikymo prie klimato kaitos strategija“ (COM(2021) 82 *final*).

<sup>6</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Sąžininga, sveika ir aplinkai palanki maisto sistema pagal strategiją „Nuo ūkio iki stalo““ (COM(2020) 381).

<sup>7</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Europinė plastikų žiedinėje ekonomikoje strategija“ (COM(2018) 28 *final*).

<sup>8</sup> Komisijos komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Kuriame sveiką planetą visiems. ES veiksmų planas „Siekiant nulinės oro, vandens ir dirvožemio taršos““ (COM(2021) 400 *final*).

<sup>9</sup> Bendras komunikatas Europos Parlamentui, Tarybai, Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir Regionų komitetui „Krypties į tvarią mėlynąją planetą nustatymas“ (JOIN(2022) 28 *final*).

priemonės bus privalomos Sąjungai ir gali labai paveikti Sąjungos teisės aktų, būtent Tarybos reglamento (EB) Nr. 1005/2008<sup>10</sup>, Tarybos reglamento (EB) Nr. 1224/2009<sup>11</sup> ir Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2017/2403<sup>12</sup>, turinį;

- (10) pagal dabartinę praktiką Komisija, kaip Sąjungos išorės atstovė išimtinės Sąjungos kompetencijos žuvininkystės srityje klausimais, atstovauja Lenkijos Respublikai ir Sąjungai metinėje Beringo jūros konvencijos šalių konferencijoje;
- (11) šiuo metu pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos posėdžiuose, yra nustatyta Tarybos sprendime (ES) 2019/866<sup>13</sup>. Tą sprendimą tikslinga panaikinti ir priimti naują sprendimą, skirtą 2024–2028 metų laikotarpiui;
- (12) atsižvelgiant į kintantį Beringo jūros konvencijos rajono žvejybos išteklių pobūdį ir dėl jo kylantį poreikį Sąjungos pozicijoje atsižvelgti į naujus pokyčius, įskaitant naują mokslinę ir kitą susijusią informaciją, pateiktą prieš metinės šalių konferencijos posėdžius arba per juos, turėtų būti nustatytos 2024–2028 m. taikytinos kasmetinio Sąjungos pozicijos tikslinimo procedūros. Tos pozicijos turėtų atitikti Europos Sąjungos sutarties 13 straipsnio 2 dalyje įtvirtintą lojalaus Sąjungos institucijų bendradarbiavimo principą,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

#### *1 straipsnis*

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos posėdžiuose, yra išdėstyta šio sprendimo I priede.

#### *2 straipsnis*

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos posėdžiuose, kasmet tikslinama laikantis II priedo.

---

<sup>10</sup> 2008 m. rugsėjo 29 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1005/2008, nustatantis Bendrijos sistemą, kuria siekiama užkirsti kelią neteisėtai, nedeklaruojamai ir nereglamentuojamai žvejybai, atgrasyti nuo jos ir ją panaikinti, iš dalies keičiantis reglamentus (EEB) Nr. 2847/93, (EB) Nr. 1936/2001 ir (EB) Nr. 601/2004 bei panaikinantis reglamentus (EB) Nr. 1093/94 ir (EB) Nr. 1447/1999 (OL L 286, 2008 10 29, p. 1).

<sup>11</sup> 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1224/2009, nustatantis Sąjungos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis, iš dalies keičiantis reglamentus (EB) Nr. 847/96, (EB) Nr. 2371/2002, (EB) Nr. 811/2004, (EB) Nr. 768/2005, (EB) Nr. 2115/2005, (EB) Nr. 2166/2005, (EB) Nr. 388/2006, (EB) Nr. 509/2007, (EB) Nr. 676/2007, (EB) Nr. 1098/2007, (EB) Nr. 1300/2008, (EB) Nr. 1342/2008 ir panaikinantis reglamentus (EEB) Nr. 2847/93, (EB) Nr. 1627/94 ir (EB) Nr. 1966/2006 (OL L 343, 2009 12 22, p. 1).

<sup>12</sup> 2017 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/2403 dėl tvaraus išorės žvejybos laivynų valdymo, kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1006/2008 (OL L 347, 2017 12 28, p. 81).

<sup>13</sup> 2019 m. gegužės 14 d. Tarybos sprendimas (ES) 2019/866 dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Konvencijos dėl ledjūrio menkių išteklių centrinėje Beringo jūros dalyje apsaugos ir valdymo metinėje šalių konferencijoje, kuriuo panaikinamas 2017 m. birželio 12 d. sprendimas, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi toje metinėje konferencijoje (OL L 140, 2019 5 28, p. 66).

*3 straipsnis*

I priede nustatytą Sąjungos poziciją įvertina ir prireikus ne vėliau kaip iki 2029 m. Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos persvarsto Taryba, remdamasi Komisijos pasiūlymu.

*4 straipsnis*

Sprendimas (ES) 2019/866 panaikinamas.

*5 straipsnis*

1. Nedarant poveikio Komisijos prerogatyvoms, susijusioms su atstovavimu Sąjungai išorės santykiuose, šis sprendimas skirtas Lenkijos Respublikai, kol Sąjunga prisijungs prie Beringo jūros konvencijos.
2. Sąjungai prisijungus prie Beringo jūros konvencijos šis sprendimas skiriamas Komisijai, kuri atstovauja Sąjungai Beringo jūros konvencijos metinės šalių konferencijos posėdžiuose.

Priimta Briuselyje

*Tarybos vardu*  
*Pirmininkas / Pirmininkė*